

3 PAC. dk J 27/07/23

O-OKA CORPORATION

Takaoka Factory 1-1 Akibasan, Takaoka-cho, Toyota City, Aichiken, Japan 〒473-0933
Telephone: +81-565-52-3441 Fax: +81-565-52-2907

920385

INVOICE NO. : GTRB-2023- 058
INVOICE DATE : 2023/7/24
DELIVERY DATE : 2023/7/27

SALES INVOICE

SOLD TO

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALY

SHIP TO

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALY

SHIP FROM

O-OKA Corporation
1-1 Akibasan, Takaoka-cho,
Toyota-city, Aichi
473-0933 JAPAN

Mark & Nos.	Quantity	Description of Goods	Price per 100	Amount
GETRAG S.p.A. Modugno, Bari Italy				
Part Name : Park Lock Gear				
Part No. : 2501412803	180347527			
Quantity : 1,920pcs				
Gross Wt. : 798.0Kg	5012852108			
Case No. : 2610 ~ 2612				
Made in JAPAN				
	5,760 pcs	Park Lock Gear (2501412803)	314.00 EUR /100	18,086.40 EUR
		Scrap Surcharge (2023H2)	13.80 EUR /100	794.88 EUR
		Alloy Surcharge (2023H2)	4.50 EUR /100	259.20 EUR

KUENNE: PLACE
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 5760
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 3
Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO
Data controllo: 27/07/23
Firma

329847

3 pallet

Total Amount 19,140.48 EUR

PO Number : 550003582004
Release Date : 2023/7/20
Delivery Date : 2023/7/27
Call Off Number : 58/2023

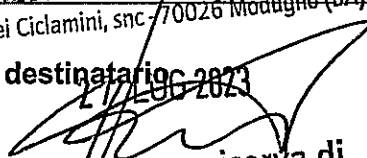
Country of Origin : JAPAN
Incoterms : DAP(DDU) Bari, Italy
Payment Terms : 30 days due net
Payment Currency : EUR

Bank Detail

Bank Name : MUFG Bank, Ltd., Nagoya-Chuo Branch
Bank Address : 21-24 Nishiki 3-chome, Naka-ku, Nagoya-shi, Aichi-ken 460-8660 JAPAN
Account No. : 0204712
Branch No. : 401
SWIFT Code : BOTKJPJT

The exporter of the products covered by this document (Exporter Reference No.8180301021075-000) declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of Japan preferential origin.

- Origin criteria used	: C1
- Place and date	: Aichi, Japan Jul.24,2023
- Printed name of the exporter	: O-OKA Corporation

   IT AEOF 21 1862		Documento di trasporto													
Mittente O-OKA PRESSO Svevatrans srl Bonded warehouse via dei Gerani, 5/9 - 70026 - Modugno (Ba) P.IVA 05858940728 ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D		Destinatario MAGNA P.T SPA Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (Ba)													
Data consegna 27-07-2023	N° progressivo 307	Trasporto a mezzo vettore	Causale del trasporto trasferimento da mag./vendita												
Descrizione dei beni <table border="1"> <thead> <tr> <th>Part number</th> <th>Descrizione</th> <th>Quantità</th> <th>Fatt. Fornitore</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>2501412803</td> <td>parti di cambio di velocità</td> <td>1920</td> <td>GTRB-2023-058</td> </tr> <tr> <td>2501412803</td> <td>parti di cambio di velocità</td> <td>3840</td> <td>GTRB-2023-058</td> </tr> </tbody> </table>				Part number	Descrizione	Quantità	Fatt. Fornitore	2501412803	parti di cambio di velocità	1920	GTRB-2023-058	2501412803	parti di cambio di velocità	3840	GTRB-2023-058
Part number	Descrizione	Quantità	Fatt. Fornitore												
2501412803	parti di cambio di velocità	1920	GTRB-2023-058												
2501412803	parti di cambio di velocità	3840	GTRB-2023-058												
Aspetto esteriore beni A vista	Numero colli 3	Ora 11:30	Data trasporto 27-07-2023												
Vettore SVEVATRANS SRL via dei Gerani, 5/9 - 70026 - Modugno (Ba) P.IVA 05858940728 ISC. ALBO TRASP. BZT 2153611D	Annotazioni	Firma conducente KUEHNE + NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) Firma destinatario 27/07/2023  "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"													

DATI TRASMESSI ALLA DOGANA IN H1

TRASMESSI DA
BRUNO MILELLA & C SRL

2 Speditore/Esportatore N. JP0
O-OKA CORPORATION
TAKAOKA FACTORY 1-1 AKIBASAN
TAKAOKA CHŌ, TOYOTA CITY
473-0933 AICHIKEN, JAPAN (.)

p.I. 2394,00000 p.n. 2304,00000 vs 19140,48

8 Importatore N. IT04886850728
MAGNA PT S.P.A.
VIA DEI CICLAMINI 4
70026 MODUGNO (BA)

14 Dichiarante/Rappresentante N. ITMLLGDU74H08A662T 2
GUIDO MILELLA
C.SO VITTORIO VENETO, 6/A
70123 BARI

18 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto alla partenza
CAMION IT 0

21 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto alla frontiera
EUR 19.140,480

25 modo di trasp. alla frontiera 3
26 modo di trasp. interno 3

Cod. Ufficio Dichiarazione IT018100
30 Localizzazione delle merci D-FE-29466V

1 DICHIARAZIONE
IM Altro ICS (S32)

3 Formulari 1 2
4 Dati di Carico

5 Articoli 2
6 Totali dei Colli 3

9 NULLA OSTA
10 Paese ultima destin. 11 Paese transaz./prod. 12 Elementi del valore 0,00 13 P.A.C

15 Paese di spedizione/esportazione GIAPPONE
16 Paese di origine GIAPPONE

17 C.P. sped./esport. GIAPPONE
17 C.P. destinaz. IT BA

17 Paese di destinazione ITALIA

20 Condizioni di consegna DAP MODUGNO 1

22 Moneta ed importo fatturato EUR 19.140,480

23 Tasso di cambio 1,000000
24 Natura della transazione 1 1

32 Articolo 1

33 Codice delle merci 87084099 00 4999 S001

34 Cod.P. d'origine JP
35 Massa Lorda (kg) 798,00000
36 Preferenze 300

37 REGIME 4571
38 Massa Netta (kg) 768,00000
39 Contingenti

40 Dichiarazione sommaria / Documento precedente MRN
23ITQVN7TCS85295R1

41 Unità supplementari 0,00
42 Prezzo dell'articolo 6,380,16 1
43 Cod. M.V.

Codice MS 45 Aggiustamento 0,00

46 Valore statistico 6,380,16

47 Calcolo delle imposizioni	Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP
	A00	6.380,16	0,0000000	0,00	E
	B00	6.380,16	0,0000000	0,00	G
Totale				0,00	

48 Dilazione di pagamento ITDPOIT018000-2018-JSK25183
49 Identificazione del deposito ITCWPIT018000-2019-YFJ51303

B Dati contabili
MRN: 23ITQVN04KJ45661R0
DEL 27-07-2023 A 93 N. 000000
EUR. 0,00 G
EUR. 0,00 E
CDC: CA Cod.Svincolo: V1JRZY

50 Obbligato principale N. Firma

51 Uffici di passaggio previsti (e paesi)
Rappresentato da
Luogo e Data

C UFFICIO DI PARTENZA
DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-IT018100
N.

MRN:

52 Garanzia

Codice

53 Ufficio di destinazione (e paese)

CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE
Risultato Dichiarazione considerata conforme
Suggeriti apposti: Numero:
marche:
Termine (data limite):
Firma: DICHIARAZIONE TRASMESSA TELEMATICAMENTE

54 Luogo e data
BARI 27/07/2023
Firma e nome del dichiarante/rappresentante:
GUIDO MILELLA
RAPPRESENTANZA DIRETTA

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINATARIO



MRN 23ITQVN04KJ45661R0

7 Numeri di Riferimento
1/4750/1/CALL OFF:58/2023/GF

DATA DI ACCETTAZIONE

DATI TRASMESSI ALLA DOGANA IN H1

1 DICHIARAZIONE

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINATARIO

2 Speditore/Esportatore	N.
O-OKA CORPORATION	

3 Formulari 4 Dati di Carico

DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-IT018100

31 Colli e designazione e delle merci	Marchi e numeri - N contenitori, Quantità e natura
PX	PALETTA 2 VAL.FATT 12.760,320 EUR PARTI DI CAMBI DI VELOCITA'

32 Articolo
N.
2 I

33 Codice delle merci			
87084099	00	4999	S001

34 Cod.P. d'origine	35 Massa Lorda (kg)	36 Preferenze
JP	1.596.00000	300

37 REGIME 4571	38 Massa Neta (kg) 1.536.00000	39 Contingenti
-------------------	-----------------------------------	----------------

40 Dichiarazione sommaria / Documento precedente **MRN**
23ITQVN7TEH15900B3

41 Unità supplementari	42 Prezzo dell'articolo	43 Cod. M.V.
0,00	12.760,32	

Codice MS	45 Agglustamento	0,000
-----------	------------------	-------

46 Valore statistico	12.760.32
----------------------	-----------

31 Colli e designazioni e delle merci	Marchi e numeri - N contenitori, Quantità e natura
---------------------------------------	--

32 Articolo
N.

33 Codice delle merci				
-----------------------	--	--	--	--

34 Cod.P. d'origine	35 Massa Lorda (kg)	36 Preferenze
---------------------	---------------------	---------------

37 REGIME	38 Massa Netta (kg)	39 Contingenti
-----------	---------------------	----------------

40 Dichiarazione sommaria / Documento precedente

41 Unità supplementari	42 Prezzo dell'articolo	43 Cod. M.V.
------------------------	-------------------------	--------------

Codice MS	45 Agglustamento
-----------	------------------

46 Valore statistico	
----------------------	--

31 Colli e designazione e della merce	Marchi e numeri - N contenitori, Quantità e natura
---------------------------------------	--

32 Articolo
N.

33 Codice delle merci				
-----------------------	--	--	--	--

34 Cod.P. d'origine	35 Massa Lorda (kg)	36 Preferenze
---------------------	---------------------	---------------

37 REGIME	38 Massa Netta (kg)	39 Contingenti
-----------	---------------------	----------------

40 Dichiarazione sommaria / Documento precedente

41 Unità supplementari	42 Prezzo dell'articolo	43 Cod. M.V.
------------------------	-------------------------	--------------

Codice MS	45 Agglustamento
-----------	------------------

46	Valore statistico
----	-------------------

47 Calcolo delle Imposizioni	Tipo	Base Imponibile	Alliquota	Importo	MP	Tipo	Base Imponibile	Alliquota	Importo	MP
	A00	12.760,32	0,00000000	0,00	E					
	B00	12.760,32	0,00000000	0,00	G					

Totale secondo articolo:	0.00
---------------------------------	-------------

Totale terzo articolo:

Tipo	Base Imponibile	Aliquota	Importo	MP	Tipo	Importo	MP
					A00	0,00	
					B00	0,00	
Totale quarto articolo:					T.L. :	0.00	

A
G
E
N
Z
I
A**ADM**

Riepilogo ai fini contabili della dichiarazione doganale di importazione H1

MRN: 23ITQVN04KJ45661R0

Ver. 0

Generato il: 27/07/2023 09:44:28



23ITQVN04KJ45661R0

Ufficio 018100 - UD BARI SEZIONE OPERATIVA CENTRALE	Data Rett./Ann.	Data Svincolo 27/07/2023
	Data Dichiarazione 27/07/2023	Data Accettazione 27/07/2023
Importo totale fatturato 19140.48 EUR	Tasso di cambio 1	Totale Articoli 2
Riepilogo relativo a tutti gli articoli: SI	Elenco Articoli	

Articoli non svincolati:

Rappresentante Diretto ITMLLGDU74H08A662 GUIDO MILELLA	Rappresentante Fiscale	Importatore IT04886850728 MAGNA PT S.P.A.
--	------------------------	---

Elenco Fatture

Codice	Paese	Anno	Identificativo
N380	JP	2023	GTRB

Condizioni di Consegna

DAP IT MODUGNO

Liquidazione dazi

Totale Dazi: 0,00

Liquidazione tributi nazionali

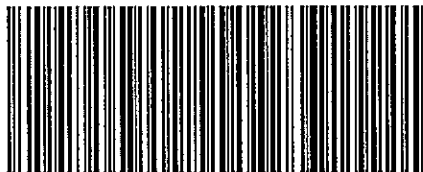
Tributo	Imponibile	Aliquota	Importo	Quantità
Totale Tributi: 0,00				

Liquidazione IVA

Tributo	Imponibile	Aliquota	Importo	Quantità	Lettera di Intenti
B00	19140,48	0,00	0,00	0,00	
Totale IVA: 0,00					

Ufficio: 018100 - UD BARI SEZIONE OPERATIVA CENTRALE

PROSPETTO DI SVINCOLO



23ITQVN04KJ45661R0

Prospetto di svincolo per 2 di 2 articoli

Informazione mezzo di trasporto

Id Container	Targa Mezzo
	CAMION

Articoli

Num. Articolo	Massa Lorda(Kg)	Codice svincolo - Data
1	798.000	V1JRZY - 27/07/2023 09:42:29
2	1596.000	V1JRZY - 27/07/2023 09:42:29